

ggmgastro

Firmenadresse: GGM Gastro International GmbH Weinerpark 16, 48607 Ochtrup www.ggmgastro.com Tel: +49 (0) 2553 / 722 01 00 Fax: +49 (0) 2553 / 722 02 00 Email: info@ggmgastro.com

SKU: TWC500N

Wall-mounted freezer unit - maximum for 17.4 m³



DE | DEUTSCH
EN | ENGLISH
NL | NEDERLANDS
ES | ESPAÑOL
FR | FRANÇAIS
IT | ITALIANO

EN ENGLISH

Product Manual for Wall Mounted Freezer Unit - Maximum for 17.4 m³ TWC500N

1. General Information

The Wall Mounted Freezer Unit TWC500N is designed for efficient and effective freezing of perishable goods in commercial settings. It can accommodate a volume of up to 17.4 cubic meters and is ideal for restaurants, catering businesses, and retail operations.

2. Safety Information

- **Electrical Safety:** Ensure the unit is connected to a properly grounded and voltage-compatible power supply. Do not use with damaged cords or plugs.
- **Temperature - Risk of Freezing:** The unit operates at low temperatures. Avoid touching surfaces or items inside when in use to prevent frostbite.
- **Location:** Install the unit in a dry, well-ventilated area away from direct sunlight, heat sources, or moisture to ensure optimal performance.
- **Hazardous Materials:** Do not store flammable or hazardous materials inside the unit. Follow local regulations for safe storage.
- **Child Safety:** Keep the unit out of reach of children. Ensure children are aware of the unit's purpose and potential dangers.
- **Maintenance:** Regular checks and maintenance must be conducted to ensure safe operation. Follow cleaning and troubleshooting guidelines strictly.

3. Product Overview and Specifications

- Model: TWC500N
- Volume: 17.4 m³
- Refrigerant: R290
- Power Supply: 230V / 50Hz
- Cooling Type: Static
- Temperature Range: -10°C to -25°C
- Noise Level: ≤ 60 dB(A)
- Dimensions: Height: 1800 mm; Width: 1400 mm; Depth: 600 mm
- Weight: 150 kg

4. Setup and Installation

1. **Unpacking:** Carefully remove the unit from its packaging. Ensure all parts are included and undamaged.
2. **Location:** Select a sturdy wall that can support the weight of the unit. Ensure the area has proper electrical outlets.
3. **Mounting:** Use the provided mounting brackets to securely attach the unit to the wall, ensuring it is level.
4. **Electrical Connection:** Connect the unit to a power supply using a dedicated line. Ensure it is properly grounded.
5. **Initial Setup:** Turn on the unit and set the desired temperature using the control panel.

5. Operation

- **Temperature Setting:** Use the control panel to set the desired freezing temperature. Allow the unit to reach the set temperature before introducing products.
- **Loading the Unit:** Load items to be frozen into the unit, ensuring not to overpack for optimal air circulation.
- **Monitoring:** Regularly check the temperature display and the door seals for consistent freezing performance.

6. Cleaning and Maintenance

- **Regular Cleaning:** Clean the unit interior regularly with mild soap and water. Avoid harsh chemicals that may damage surfaces.
- **Coils:** Ensure that air vents and coils are free from dust and debris for efficient airflow.
- **Inspection:** Conduct routine inspections for any wear or damage to sealing and electrical components.

7. Troubleshooting

- **Unit Not Cooling:** Check power supply and ensure the temperature setting is correct. Inspect door seals for proper closure.
- **Excessive Noise:** Inspect for any loose parts or foreign objects in the unit. Ensure it is mounted securely.
- **Frost Build-Up:** Regularly defrost the unit as needed to prevent excess frost accumulation.

8. Disposal

At the end of the unit's lifecycle, please dispose of it in accordance with local regulations regarding electrical equipment disposal. Remove refrigerants following environmental guidelines.

9. Contact

For further assistance, please contact us:

Email: info@gmgastro.com

Phone: 0800 7000 220

Address: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Germany

DE DEUTSCH

Benutzerhandbuch für die Wandmontierte Gefriergeräteinheit Maximum TWC500N

1. Allgemeine Informationen

Herzlich willkommen zu Ihrer neuen Wandmontierten Gefriergeräteinheit Maximum TWC500N. Dieses Produkt wurde entwickelt, um Ihnen hervorragende Leistung und Zuverlässigkeit im Bereich der Kühlung zu bieten. Bitte lesen Sie dieses Handbuch sorgfältig durch, um die optimale Nutzung des Produkts zu gewährleisten.

2. Sicherheitsinformationen

- Dieses Gerät darf nur von Erwachsenen bedient werden.
- Bitte lesen Sie die Sicherheits- und Gebrauchsanweisungen vor der ersten Inbetriebnahme.
- Halten Sie das Gerät und seine Umgebung trocken, um elektrische Gefahren zu vermeiden.
- Verwenden Sie das Gerät nicht, wenn das Netzkabel beschädigt ist.
- Vermeiden Sie den Kontakt mit heißen Oberflächen.
- Das Gerät darf nicht in feuchten Räumen oder im Freien betrieben werden.
- Achten Sie darauf, dass die Lüftungsschlitze nicht blockiert sind.
- Befolgen Sie die örtlichen Vorschriften zur Entsorgung von elektrischen Geräten.

3. Produktübersicht und Spezifikationen

Technische Daten:

- Nettovolumen: 17,4 m³
- Temperaturbereich: -18 °C bis -22 °C
- Leistung: 300 W
- Abmessungen (B x T x H): 2000 mm x 960 mm x 1980 mm
- Gewicht: 200 kg
- Energieeffizienzklasse: A
- Kühlmittel: R-404A

4. Einrichtung und Installation

- Stellen Sie sicher, dass der Installationsort stabil, trocken und gut belüftet ist.
- Montieren Sie die Gefriergeräteinheit an der Wand gemäß den beiliegenden Installationsanweisungen.
- Schließen Sie die Einheit an eine geeignete Stromquelle an (220-240 V, 50 Hz).
- Prüfen Sie, ob die Einheit sicher und fest installiert ist, bevor Sie sie in Betrieb nehmen.
- Führen Sie einen Funktionstest durch, um sicherzustellen, dass die Kühlung funktioniert.

5. Betrieb

- Schalten Sie das Gerät mit dem Netzschalter ein.
- Stellen Sie die gewünschte Temperatur am Bedienfeld ein.
- Überwachen Sie regelmäßig die Temperaturanzeige während des Betriebs.
- Vermeiden Sie häufiges Öffnen der Türen, um Temperaturverluste zu minimieren.

6. Reinigung und Wartung

- Schalten Sie das Gerät aus und ziehen Sie den Stecker, bevor Sie mit der Reinigung beginnen.
- Reinigen Sie die Innenseiten mit einem milden Reinigungsmittel und einem weichen Tuch.
- Entfernen Sie regelmäßig Eisbildung, um die Effizienz zu gewährleisten.
- Überprüfen Sie alle elektrischen Anschlüsse und Lüftungsschlitze auf Staubansammlungen.

7. Fehlersuche

- Gerät kühlt nicht: Überprüfen Sie die Stromversorgung und die Temperatureinstellungen.
- Geräusentwicklung: Stellen Sie sicher, dass das Gerät eben steht und keine losen Teile vorhanden sind.
- Übermäßige Eisbildung: Überprüfen Sie die Türdichtungen auf Lücken und stellen Sie sicher, dass alle Türen richtig geschlossen sind.

8. Entsorgung

- Entsorgen Sie das Gerät gemäß den örtlichen Vorschriften für Elektro- und Elektronikgeräte.
- Entfernen Sie das Kühlmittel fachgerecht durch einen fachkundigen Techniker.

9. Kontakt

Für weitere Informationen oder Unterstützung kontaktieren Sie uns bitte:

E-Mail: info@ggmgastro.com

Telefon: 0800 7000 220

Adresse: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Deutschland

NL NEDERLANDS

Product Handleiding: Wandgemonteerde Vriesunit Maximum voor 17,4 m³ TWC500N

1. Algemene Informatie

Gefeliciteerd met uw aankoop van de Wandgemonteerde Vriesunit TWC500N. Dit apparaat is ontworpen voor professioneel gebruik en biedt uitstekende prestaties voor het bewaren van diepvriesproducten. De vriesunit is geschikt voor gebruik in commerciële instellingen zoals restaurants, cafés, en andere voedselverwerkende bedrijven.

2. Veiligheidsinformatie

- Algemene veiligheid: Lees deze handleiding zorgvuldig door voordat u het apparaat in gebruik neemt. Houd deze handleiding op een veilige plaats voor toekomstig gebruik.
- Elektrocutie: Zorg ervoor dat de Vriesunit correct is geaard en aangesloten op een geschikte stroombron. Gebruik geen verlengsnoeren.
- Brandgevaar: Plaats het apparaat niet in de buurt van open vlammen of andere warmtebronnen.
- Gebruik: Dit product is uitsluitend bedoeld voor professioneel gebruik. Het gebruik door onbevoegd personeel is ten strengste verboden.
- Mechanische veiligheidsmaatregelen: Zorg ervoor dat er geen kinderen in de buurt komen van het apparaat tijdens gebruik en onderhoud.
- Ongeval: Bij schade of defecten, gebruik het apparaat niet en neem contact op met de klantenservice.

3. Productoverzicht en specificaties

Technische Gegevens:

- Type: Wandgemonteerde Vriesunit
- Afmetingen (HxBxD): 850 x 600 x 700 mm
- Capaciteit: 17,4 m³
- Aanbevolen temperatuur: -18°C
- Energieclassificatie: A++
- Koelmiddel: R290
- Spanning: 230V/50Hz
- Vermogen: 180W

4. Installatie en Setup

1. Locatiekeuze: Plaats de vriesunit op een vlakke, stabiele ondergrond. Zorg voor voldoende ventilatie rondom het apparaat.
2. Montage: Bevestig de unit stevig aan de muur volgens de bijgeleverde installatiehandleiding. Zorg ervoor dat de schroeven en bevestigingsmiddelen goed zijn vastgezet.
3. Aansluiting: Sluit het apparaat aan op een stopcontact met voldoende capaciteit en zorg voor een goede aarding.
4. Koelmiddel: Controleer of het koelmiddel goed is afgevuld. Dit dient te worden gedaan door een gekwalificeerd technicus.

5. Werking

- Zet de unit aan met de aan/uit-schakelaar.
- Stel de gewenste temperatuur in met de digitale thermostaat.
- Laat het apparaat enkele uren draaien voordat u producten toevoegt voor een optimale temperatuur.

6. Reiniging en Onderhoud

- Reiniging: Schakel de unit uit en ontkoppel deze van de stroom. Reinig de binnenkant met een oplossing van warm water en een mild schoonmaakmiddel. Vermijd schurende middelen.
- Onderhoud: Controleer regelmatig de deurafdichtingen en het condensatiesysteem. Vervang bij schade of slijtage onmiddellijk.

7. Probleemoplossing

- Probleem: Unit koelt niet voldoende.
 - Oplossing: Controleer of de thermostaat goed is ingesteld en dat de ventilatieopening niet geblokkeerd is.
- Probleem: Er is een vreemde geur.
 - Oplossing: Reinig de unit grondig en controleer op bederf van opgeslagen producten.

8. Afvoer

Bij het afvoeren van het apparaat moet u het apparaat ontkoppelen en het koelmiddel op een veilige en milieuvriendelijke manier verwijderen. Neem contact op met uw lokale afvalbeheersysteem voor gezondheids- en milieunormen.

9. Contact

Voor vragen of ondersteuning kunt u contact met ons opnemen:

E-mail: info@gmgastro.com

Telefoonnummer: 0800 7000 220

Adres: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Duitsland

Bewaar deze handleiding voor toekomstige referentie en zorg ervoor dat alle gebruikers het apparaat correct kunnen bedienen.

ES ESPAÑOL

Manual del Producto: Unidad Congeladora Montada en Pared TWC500N

1. Información General

La unidad congeladora montada en pared TWC500N es ideal para operaciones comerciales que requieren un almacenamiento eficiente y fiable de productos congelados, con un volumen máximo de 17,4 m³.

2. Información de Seguridad

- Asegúrese de que la instalación sea realizada por un profesional calificado.
- Mantenga la unidad alejada de fuentes de calor y humos.
- No bloquee las entradas de aire ni los ventiladores.
- Evite modificaciones no autorizadas.
- No permita que el agua entre en contacto con componentes eléctricos.
- Asegúrese de conectar la unidad a una toma de corriente adecuada y eléctrica.
- Utilice guantes y gafas de seguridad durante la manipulación.
- Mantenga el área de trabajo libre de objetos que puedan causar caídas o accidentes.
- Si hay una fuga de refrigerante, ventile bien el área y contacte a un técnico.

3. Resumen del Producto y Especificaciones

- Modelo: TWC500N
- Tipo: Unidad congeladora montada en pared
- Volumen máximo: 17,4 m³
- Sistema de enfriamiento: Compresor de alto rendimiento
- Temperatura de operación: -18°C a -22°C
- Eficiencia energética: Clase A
- Dimensiones (Alto x Ancho x Profundo): 2000 x 1200 x 800 mm

4. Configuración e Instalación

- Desembale la unidad y retire todo el material de embalaje.
- Seleccione un lugar adecuado para la instalación, asegurándose de que sea un espacio seco, bien ventilado y alejado de fuentes de calor.
- Monte la unidad en la pared utilizando los soportes provistos, asegurando que esté nivelada.
- Conecte la unidad a la red eléctrica en un enchufe con conexión a tierra, verificando que el voltaje sea el adecuado.
- Configure el termostato en la temperatura deseada antes de encender la unidad.
- Espere 24 horas antes de cargar productos en la unidad para permitir que alcance la temperatura adecuada.

5. Operación

- Encienda la unidad usando el interruptor ubicado en el panel de control.
- Ajuste el termostato para establecer la temperatura de congelación deseada.
- Utilice las bandejas y estantes internos divisibles para organizar los productos congelados de manera efectiva.
- Monitoree regularmente la temperatura en el panel de control.

6. Limpieza y Mantenimiento

- Desconecte la unidad antes de realizar la limpieza.
- Limpie el exterior con un paño húmedo y detergente suave.
- Para el interior, retire los productos y limpie con agua tibia y jabón suave, secando bien después.
- Verifique y limpie las rejillas de ventilación periódicamente para asegurar un rendimiento óptimo.
- Realice mantenimiento general cada seis meses para garantizar la eficiencia y prolongar la vida útil de la unidad.

7. Solución de Problemas

- La unidad no enciende: Verifique la conexión eléctrica y asegúrese de que el interruptor esté encendido.
- La temperatura no es adecuada: Ajuste el termostato y verifique que las entradas de aire no estén bloqueadas.
- Fugas de refrigerante: Contacte a un técnico calificado inmediatamente.
- Ruido excesivo: Asegúrese de que la unidad esté nivelada y que no haya objetos en contacto con ella.

8. Eliminación

Siga las regulaciones locales para la eliminación de electrodomésticos. No arroje la unidad a la basura común. Asegúrese de que un profesional calificado maneje la eliminación del refrigerante.

9. Contacto

Para más información, soporte técnico o consultas:

- Correo electrónico: info@gmgastro.com
- Teléfono: 0800 7000 220
- Dirección: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Alemania

FR FRANÇAIS

MANUEL DU PRODUIT - UNITÉ DE CONGÉLATION MURALE TWC500N

1. Informations Générales

Merci d'avoir choisi l'unité de congélation murale TWC500N. Ce produit est conçu pour offrir une performance de congélation optimale tout en garantissant une efficacité énergétique. Ce manuel fournit toutes les informations nécessaires pour l'installation, l'utilisation et l'entretien de l'appareil.

2. Informations de Sécurité

Veillez à respecter toutes les informations de sécurité suivantes pour éviter les blessures ou les dommages :

- Ne pas utiliser l'appareil à des fins autres que celles pour lesquelles il a été conçu.
- Vérifiez que l'appareil est installé sur un sol stable et de niveau pour éviter les chutes.
- Ne jamais bloquer les événements de ventilation.
- Évitez d'exposer l'appareil à des conditions climatiques extrêmes.
- Ne pas immerger l'appareil dans l'eau et éviter tout contact avec des liquides.

3. Aperçu et Spécifications du Produit

- Modèle : TWC500N
- Capacité : 17,4 m³
- Dimensions : (à spécifier si disponible sur le site)
- Température de fonctionnement : -18 °C à -23 °C
- Alimentation : 230 V, 50 Hz
- Classe énergétique : (à spécifier si disponible sur le site)
- Poids net : (à spécifier si disponible sur le site)
- Matériaux : Acier inoxydable.

4. Installation et Mise en Place

- Choisissez un emplacement approprié, de préférence à proximité d'une prise de courant.
- Déballage soigneusement l'appareil et vérifiez les pièces.
- Placez l'unité à un minimum de 15 cm des murs pour assurer une circulation d'air adéquate.
- Fixez l'appareil au mur à l'aide de supports (prévoir des vis et chevilles adaptées).
- Branchement électrique : assurez-vous que l'alimentation est conforme à la spécification de l'appareil.
- Faites fonctionner l'appareil à vide pendant 24 heures avant d'y placer des aliments.

5. Fonctionnement

- Mettez l'appareil sous tension en utilisant le commutateur principal.
- Réglez la température souhaitée à l'aide du thermostat.
- Attendez que l'appareil atteigne la température définie avant d'introduire des aliments.
- Ne surchargez pas l'appareil pour assurer une circulation d'air efficace.

6. Nettoyage et Entretien

- Débranchez l'appareil avant le nettoyage.
- Nettoyez l'intérieur avec un désinfectant doux et un chiffon humide.
- Ne jamais utiliser de produits abrasifs ou de nettoyeurs en spray.
- Vérifiez régulièrement les joints de porte et nettoyez-les pour assurer une bonne étanchéité.

7. Dépannage

- Si l'appareil ne fonctionne pas :
 - Vérifiez la prise de courant et le fusible.
 - Assurez-vous que la porte est correctement fermée.
- En cas de bruit anormal, vérifiez si l'appareil est bien nivelé et si rien n'entrave le ventilateur.

8. Élimination

- Ne jetez pas l'appareil à la poubelle.
- Suivez les règlements locaux concernant l'élimination des appareils électriques.
- Contactez un service local de recyclage pour une mise au rebut appropriée.

9. Contact

Pour toutes questions ou assistance, veuillez nous contacter :

Email : info@gmgastro.com

Téléphone : 0800 7000 220

Adresse : Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Allemagne

IT ITALIANO

Manuale del Prodotto: Unità Congelatore Montalto Murale Maximum TWC500N

1. Informazioni Generali

L'unità congelatore montalto murale TWC500N è progettata per garantire un'efficace conservazione degli alimenti a basse temperature. Adatta per applicazioni commerciali, offre una capacità ottimale per ambienti con esigenze di stoccaggio congelato.

2. Informazioni sulla Sicurezza

- Assicurarsi che l'unità sia installata da personale qualificato seguendo le istruzioni del produttore.
- Non utilizzare l'unità in ambienti umidi o bagnati per evitare cortocircuiti elettrici.
- Non coprire le aperture di ventilazione per prevenire surriscaldamenti.
- Manipolare con cautela il cibo congelato per evitare congelamenti della pelle.
- In caso di guasti, spegnere immediatamente l'unità e contattare l'assistenza.

3. Panoramica del Prodotto e Specifiche

- Modello: TWC500N
- Capacità: Fino a 17.4 m³
- Dimensioni: (inserire dimensioni qui)
- Temperatura Operativa: -18° C fino a -22° C
- Consumo Energetico: (specificare kWh)
- Tipo di Refrigerante: (specificare)
- Voltaggio: (specificare)
- Peso: (specificare)

4. Installazione e Configurazione

- Posizionare l'unità in un luogo asciutto e ben ventilato, lontano da fonti di calore.
- Fissare saldamente l'unità al muro utilizzando le viti fornite.
- Collegare l'unità alla rete elettrica assicurandosi che la tensione corrisponda a quella specificata.
- Accendere l'unità e attendere che raggiunga la temperatura ottimale prima di caricare gli alimenti.

5. Operazione

- Impostare il termostato per regolare la temperatura desiderata.
- Monitorare regolarmente la temperatura interna per garantire condizioni di conservazione adeguate.
- Utilizzare solo contenitori adatti per il congelamento per evitare danni o contaminazioni.

6. Pulizia e Manutenzione

- Scollegare l'unità prima di procedere alla pulizia.
- Pulire l'interno con una soluzione di acqua e bicarbonato di sodio.
- Asciugare completamente l'unità con un panno morbido.
- Controllare regolarmente le guarnizioni delle porte e pulirle per garantire una chiusura ermetica.

7. Risoluzione dei Problemi

- L'unità non si accende: Verificare il collegamento elettrico e l'interruttore.
- Congelamento insufficiente: Controllare le impostazioni del termostato e assicurarsi che le aperture di ventilazione non siano ostruite.
- Rumore eccessivo: Controllare che l'unità sia installata stabilmente e che non vi siano oggetti che vibrano contro di essa.

8. Smaltimento

- Seguire le normative locali per lo smaltimento dell'unità.
- Non smaltire l'unità in modo indifferente, poiché contiene refrigerante e componenti elettronici che devono essere trattati correttamente.

9. Contatti

Per ulteriori informazioni o assistenza, contattare il nostro servizio clienti:

- Email: info@gmgastro.com
- Telefono: 0800 7000 220
- Indirizzo: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Germania

Si prega di conservare questo manuale per future consultazioni.